

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 115

Volume 21

27 April 1978

English edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

- ★ Council Regulation (EEC) No 827/78 of 25 April 1978 laying down general rules for the supply of skimmed-milk powder as food aid to certain developing countries and specialized bodies under the 1978 programme 1
- ★ Council Regulation (EEC) No 828/78 of 25 April 1978 on the supply of skimmed-milk powder as food aid to certain developing countries and specialized bodies under the 1978 programme 3
- ★ Council Regulation (EEC) No 829/78 of 25 April 1978 on the supply of skimmed-milk powder to the Socialist Republic of Vietnam and to the Republic of Sri Lanka as food aid pursuant to Regulation (EEC) No 1767/77 5
- ★ Council Regulation (EEC) No 830/78 of 25 April 1978 laying down general rules for the supply of milk fats to certain developing countries and specialized bodies under the 1978 food-aid programme 6
- ★ Council Regulation (EEC) No 831/78 of 25 April 1978 on the supply of milk fats to certain developing countries and specialized bodies under the 1978 food-aid programme 8
- ★ Council Regulation (EEC) No 832/78 of 25 April 1978 on the supply of butteroil to the Arab Republic of Egypt as food aid pursuant to Regulation (EEC) No 1769/77 10
- Commission Regulation (EEC) No 833/78 of 26 April 1978 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal 11
- Commission Regulation (EEC) No 834/78 of 26 April 1978 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt 13

Contents (continued)

Commission Regulation (EEC) No 835/78 of 26 April 1978 fixing the import levies on rice and broken rice	15
Commission Regulation (EEC) No 836/78 of 26 April 1978 fixing the premiums to be added to the import levies on rice and broken rice	17
Commission Regulation (EEC) No 837/78 of 25 April 1978 establishing the standard average values for customs purposes of citrus fruits and apples and pears	19
Commission Regulation (EEC) No 838/78 of 24 April 1978 on the delivery of various consignments of skimmed-milk powder as food aid	21
Commission Regulation (EEC) No 839/78 of 24 April 1978 on the delivery of various consignments of butteroil as food aid	28
★ Commission Regulation (EEC) No 840/78 of 26 April 1978 re-establishing the levying of customs duties on light petroleum oils, falling within subheading A III and originating in Romania, to which the preferential tariff arrangements set out in Regulation (EEC) No 2705/77 apply	34
★ Commission Regulation (EEC) No 841/78 of 26 April 1978 re-establishing the levying of customs duties on carbonate of sodium anhydrous, falling within subheading 28.42 A ex II and originating in Romania, to which the preferential tariff arrangements set out in Regulation (EEC) No 2705/77 apply	35
★ Commission Regulation (EEC) No 842/78 of 26 April 1978 re-establishing the levying of customs duties on other sheepskin and lambskin leather, other, falling within subheading 41.03 B II and originating in developing countries, to which the preferential tariff arrangements set out in Regulation (EEC) No 2705/77 apply	36
★ Commission recommendation No 843/78/ECSC of 26 April 1978 extending the provisional anti-dumping measures established in relation to imports of steel products originating in Spain	37
Commission Regulation (EEC) No 844/78 of 26 April 1978 enabling short-term private storage contracts to be concluded for the A I type of table wine	38
Commission Regulation (EEC) No 845/78 of 26 April 1978 introducing a counter-vailing charge on cucumbers originating in Greece	39
Commission Regulation (EEC) No 846/78 of 26 April 1978 altering the basic amount of the import levy on syrups and certain other sugar products	41
Commission Regulation (EEC) No 847/78 of 26 April 1978 fixing the import levies on white sugar and raw sugar	42
Commission Regulation (EEC) No 848/78 of 26 April 1978 fixing the import levies on isoglucose	43
★ Commission Decision No 849/78/ECSC of 26 April 1978 amending Decision No 527/78/ECSC prohibiting alignment on offers of iron and steel products originating in certain third countries	45

I

(Acts whose publication is obligatory)

COUNCIL REGULATION (EEC) No 827/78

of 25 April 1978

laying down general rules for the supply of skimmed-milk powder as food aid to certain developing countries and specialized bodies under the 1978 programme

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 43 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 804/68 of 27 June 1968 on the common organization of the market in milk and milk products⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2560/77⁽²⁾, and in particular Article 7 (4) thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Having regard to the opinion of the European Parliament⁽³⁾,

Whereas certain developing countries and specialized bodies have indicated their requirements in high-protein milk products; whereas these high-protein products may be supplied in the form of skimmed-milk powder produced within the Community and meeting certain quality standards;

Whereas the supply of skimmed-milk powder must take into account the amounts of skimmed-milk powder available in the Community and the necessity of not disrupting market conditions;

Whereas the amounts available at present enable 125 000 tonnes of skimmed-milk powder to be supplied under the 1978 programme;

Whereas, if the quantities of skimmed-milk powder in public stocks are insufficient for the delivery of the abovementioned amount, or if they do not have the characteristics necessary for their particular destination where this requires in particular other forms of packing or the addition of vitamins or other additives, supplies must be ensured by the buying-in of skimmed-milk powder on the Community market;

Whereas, in order to enable the aid to be used effectively, arrangements should be made to finance certain transport and distribution costs;

Whereas the supplies must be delivered at the cheapest possible price; whereas in order to achieve that aim a tendering procedure must be provided for; whereas, however, it may be desirable in the interests of speed, in exceptional cases, to have recourse to private contracts;

Whereas it is desirable that the rules for the application of the measures laid down for buying in skimmed-milk powder on the market should be adopted in accordance with the procedure laid down in Article 30 of Regulation (EEC) No 804/68, as in the case of the rules to be applied where public stocks are used,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

125 000 tonnes of skimmed-milk powder shall be made available to certain developing countries and specialized bodies as food aid under the 1978 programme.

Article 2

1. The skimmed-milk powder referred to in Article 1 shall be purchased in accordance with Article 7 (1) of Regulation (EEC) No 804/68.

2. If the amounts of skimmed-milk powder in public stocks are insufficient to supply the quantities provided for in Article 1 or if they do not have the characteristics necessary for their particular destination where this requires, in particular, other forms of packing or the addition of vitamins or other additives, supplies shall be ensured by the buying-in of skimmed-milk powder on the Community market. Buying-in shall be done in such a way as not to disturb the normal development of prices on the market.

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 13.

⁽²⁾ OJ No L 303, 28. 11. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No C 36, 13. 2. 1978, p. 54.

Article 3

For the purposes of Article 1 :

- (a) the cost of the skimmed-milk powder, delivered to the port of shipment or a corresponding stage, shall be financed by the Community ;
- (b) in exceptional cases, the Community may also wholly or partially finance on the basis of a decision of the Council, in accordance with the procedure referred to in Article 7 :
 - shipment to the frontier of the country and, possibly, to the place(s) of destination, and
 - distribution, where the goods are distributed by a specialized body.

Article 4

Amounts corresponding to the costs referred to in Article 3 (b) shall all, where the arrangements agreed with the recipient country or body so provide, be paid as a whole or partial lump sum contribution to the country or body of destination by the intervention agency responsible for the operation.

Article 5

For delivery of skimmed-milk powder to the port of shipment or a corresponding stage, and, where rele-

vant, for its shipment from that stage and its purchase on the Community market, invitations to tender shall be issued, without prejudice to Article 4 save in exceptional cases, where private contracts are negotiated.

Article 6

The decision to apply Article 2 (2) shall be taken and the procedure for implementing this paragraph and Article 5 shall be adopted in accordance with the procedure laid down in Article 30 of Regulation (EEC) No 804/68.

Article 7

The countries and bodies for which this aid is destined, together with the quantity to be allocated to each, shall be determined by the Council acting by a qualified majority on a proposal from the Commission.

Article 8

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 25 April 1978.

For the Council

The President

Lise ØSTERGAARD

COUNCIL REGULATION (EEC) No 828/78**of 25 April 1978****on the supply of skimmed-milk powder as food aid to certain developing countries and specialized bodies under the 1978 programme**

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 827/78 of 25 April 1978 laying down general rules for the supply of skimmed-milk powder as food aid to certain developing countries and specialized bodies under the 1978 programme ⁽¹⁾, and in particular Articles 3 and 7 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Council Regulation (EEC) No 827/78 provides for the supply of 125 000 tonnes of skimmed-milk powder; whereas this quantity should be allocated among the various countries and bodies from which applications have been accepted and arrangements for financing should be specified; whereas

5 039 tonnes should be kept in reserve for future allocation should the need arise,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The allocation and financing arrangements in respect of 125 000 tonnes of skimmed-milk powder to be supplied to certain developing countries and specialized bodies as food aid under the 1978 programme in accordance with Regulation (EEC) No 827/78 are set out in the Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 25 April 1978.

For the Council

The President

Lise ØSTERGAARD

⁽¹⁾ See page 1 of this Official Journal.

ANNEX

Skimmed-milk powder food-aid programme 1978

Recipient countries and bodies	Quantity (tonnes)	Delivery arrangements
COUNTRIES		
Afghanistan	330	port of shipment
Antigua	600	port of shipment
Bangladesh	9 000	port of unloading
Burundi	90	free at destination
Cape Verde	325	port of unloading
Central African Empire	170	free at destination
Chad	475	free at destination
Comores	1 000	port of unloading
Congo	50	port of shipment
Egypt	5 000	port of shipment
El Salvador	700	port of shipment
Ethiopia	3 000	port of unloading
Ghana	3 500	port of shipment
Guinea	250	port of unloading
Guinea Bissau	610	port of unloading
Guyana	500	port of shipment
Honduras	3 075	port of unloading
India	6 000	port of unloading
Indonesia	2 000	port of shipment
Jamaica	1 000	port of shipment
Jordan	1 500	port of shipment
Laos	450	free at destination
Lebanon	350	port of unloading
Mauritania	800	port of unloading
Mauritius	1 275	port of shipment
Pakistan	500	port of shipment
Peru	1 500	port of shipment
Ruanda	500	free at destination
Sao Tome and Principe	150	port of unloading
Senegal	1 860	port of unloading
Seychelles	335	port of shipment
Sierra Leone	1 100	port of unloading
Sri Lanka	1 375	port of unloading
Sudan	2 325	port of shipment
Tanzania	2 000	port of shipment
Upper Volta	2 000	free at destination
Uruguay	250	port of shipment
Vietnam	416	port of unloading
Yemen PDR	3 000	port of shipment
Zambia	1 500	port of shipment
BODIES		
Caritas	500	free at destination
Catholic Relief Service	3 800	free at destination
ICRC	2 500	free at destination
League RCS	1 000	free at destination
UNICEF	10 600	free at destination
UNRWA	700	free at destination
WFP	20 000	free at destination ⁽¹⁾
Reserve non-governmental organizations	20 000	free at destination ⁽¹⁾
Reserve	5 039	⁽²⁾
Total	125 000	

⁽¹⁾ Delivery to port of shipment plus flat-rate contribution towards transport and distribution costs.

⁽²⁾ Emergency schemes may include financing to cover the cost of transport between the port of shipment and the place of destination and the cost of distribution where aid is channelled via a specialized body. Such financing may be wholly or partly in the form of a lump sum contribution.

COUNCIL REGULATION (EEC) No 829/78

of 25 April 1978

on the supply of skimmed-milk powder to the Socialist Republic of Vietnam
and to the Republic of Sri Lanka as food aid pursuant to Regulation (EEC) No
1767/77

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
1766/77 of 25 July 1977 laying down general rules for
the supply of skimmed-milk powder as food aid to
certain developing countries and international organi-
zations under the 1977 programme⁽¹⁾, and in parti-
cular Article 7 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Council Regulation (EEC) No 1767/77 of 25
July 1977 on the supply of skimmed-milk powder as
food aid to certain developing countries and interna-
tional organizations under the 1977 programme⁽²⁾
provides for a reserve of 12 920 tonnes of skimmed-
milk powder of which 12 600 tonnes have not been
used;

Whereas the Socialist Republic of Vietnam and the
Republic of Sri Lanka have submitted requests for
food aid in the form of skimmed-milk powder;
whereas their needs warrant food aid from the
Community;

Whereas in order to enable the aid to be used effec-
tively, Community financing of certain transport costs
should be provided for,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Of the 12 600 tonnes of skimmed-milk powder
remaining from the reserve provided for by Regula-
tion (EEC) No 1767/77, 9 600 tonnes shall be allo-
cated to the Socialist Republic of Vietnam and 3 000
tonnes to the Republic of Sri Lanka, as food aid.

Article 2

Community financing shall cover transport costs to
the port of destination.

Article 3

This Regulation shall enter into force on the third day
following its publication in the *Official Journal of
the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Luxembourg, 25 April 1978.

For the Council

The President

Lise ØSTERGAARD

⁽¹⁾ OJ No L 192, 30. 7. 1977, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 192, 30. 7. 1977, p. 3.

COUNCIL REGULATION (EEC) No 830/78

of 25 April 1978

laying down general rules for the supply of milk fats to certain developing countries and specialized bodies under the 1978 food-aid programme

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 43 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 804/68 of 27 June 1968 on the common organization of the market in milk and milk products⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2560/77⁽²⁾, and in particular Article 6 (6) thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Having regard to the opinion of the European Parliament⁽³⁾,

Whereas certain developing countries and specialized bodies have indicated their requirements in milk fats; whereas these fats may be supplied in the form of butter or butteroil produced within the Community and meeting certain quality standards;

Whereas the amounts available at present in the Community enable a quantity corresponding to 35 800 tonnes of butteroil to be supplied as food aid in butter and butteroil; whereas the apportionment of supplies between public and private stocks will vary depending on market trends and seasonal requirements;

Whereas in view of the situation on the Community market in butter and other butter fats as well as the need to make certain emergency deliveries and ensure regular supplies under the most favourable economic conditions provision should be made for these supplies to be made either by taking butter or other butter fats from stocks held by intervention agencies or by buying in butter or butteroil on the Community market;

Whereas, in order to enable the aid to be used effectively, arrangements should be made to finance certain transport and distribution costs;

Whereas the supplies must be delivered at the cheapest possible price; whereas, in order to achieve that aim, provision should be made for a tendering procedure; whereas, however, in the interests of speed it may be desirable in exceptional cases to use private contracts;

Whereas it is desirable that the rules for implementing the measures laid down for buying in butter or butteroil on the market should be adopted in accordance with the procedure laid down in Article 30 of Regulation (EEC) No 804/68, as in the case of the rules to be applied where public stocks are used,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

A quantity of butter or butteroil corresponding to 35 800 tonnes of butteroil shall be made available to certain developing countries and specialized bodies under the 1978 food-aid programme.

Article 2

1. The butter referred to in Article 1 shall be purchased in accordance with Article 6 (1) of Regulation (EEC) No 804/68. The butteroil referred to in Article 1 shall be processed from this butter.

2. If the market situation is such that delivery as provided for in Article 1 cannot be carried out in accordance with paragraph 1, then the supply shall be ensured by using butter or butter fats available on the Community market. Buying-in shall be done in such a way as not to disturb the normal development of prices on the market.

Article 3

For the purposes of Article 1:

- (a) the cost of the butter or butteroil, delivered to the port of shipment or a corresponding stage, shall be financed by the Community;
- (b) in exceptional cases, the Community may also wholly or partially finance on a decision of the Council adopted in accordance with the procedure referred to in Article 8:
 - forwarding to the frontier of the country and, possibly, to the places of destination, and
 - distribution, where the goods are distributed by a specialized body.

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 13.

⁽²⁾ OJ No L 303, 28. 11. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No C 36, 13. 2. 1978, p. 54.

Article 4

The costs referred to in Article 3 (b) shall, where the arrangements agreed with the recipient country or body so provide, be paid wholly or in part as a lump sum contribution to the recipient country or body by the intervention agency responsible for the operation.

Article 5

Without prejudice to Article 4, invitations to tender shall be issued for delivery of the product, including packing, labelling and forwarding to the port of shipment or a corresponding stage, and, where relevant, for its forwarding beyond that stage, save in exceptional cases where private contracts may be negotiated.

Article 6

The sums to be paid to the undertaking selected shall be due only if :

- (a) the undertaking satisfies the conditions laid down in the invitation to tender or the private contract ; and
- (b) the quality and packing of the delivered product are found on inspection to comply with the relevant Community provisions.

Provision may be made for part of such sums to be paid in advance.

Article 7

The decision to apply Article 2 (2) shall be taken and the resulting procedure for implementing that paragraph and Article 5 shall be adopted in accordance with the procedure laid down in Article 30 of Regulation (EEC) No 804/68.

Article 8

The countries and bodies for which this aid is destined, together with the quantity to be allocated to each, shall be determined by the Council acting by a qualified majority on a proposal from the Commission.

Article 9

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 25 April 1978.

For the Council

The President

Lise ØSTERGAARD

COUNCIL REGULATION (EEC) No 831/78**of 25 April 1978****on the supply of milk fats to certain developing countries and specialized bodies
under the 1978 food-aid programme**

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
830/78 of 25 April 1978 laying down general rules for
the supply of milk fats as food aid to certain deve-
loping countries and specialized bodies under the
1978 food-aid programme ⁽¹⁾, and in particular Arti-
cles 3 and 8 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Regulation (EEC) No 830/78 provides for
the supply of a quantity of butter or butteroil cor-
responding to 35 800 tonnes of butteroil to certain devel-
oping countries and specialized bodies; whereas this
quantity should be allocated among the various coun-
tries and organizations from which applications have

been accepted and arrangements for financing should
be specified; whereas 1 440 tonnes should be kept as
a contingency reserve for future allocation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The allocation and financing arrangements in respect
of a quantity of milk fats corresponding to 35 800
tonnes of butteroil under the 1978 food-aid
programme, as provided for in Regulation (EEC) No
830/78, are set out in the Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day
following its publication in the *Official Journal of
the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Luxembourg, 25 April 1978.

For the Council

The President

Lise ØSTERGAARD

⁽¹⁾ See page 6 of this Official Journal.

ANNEX
Butteroil food-aid programme 1978

Recipient countries and bodies	Quantity (in tonnes)	Delivery arrangements
COUNTRIES		
Bangladesh	3 000	port of unloading
Burundi	50	free at destination
Cape Verde	200	port of unloading
Chad	100	free at destination
Congo	50	port of shipment
Egypt	800	port of shipment
Ethiopia	1 500	port of unloading
Ghana	200	port of shipment
Guinea	185	port of unloading
Guinea Bissau	175	port of unloading
Guyana	100	port of shipment
Honduras	200	port of shipment
Honduras	315	port of unloading
India	3 500	port of unloading
Jamaica	250	port of shipment
Jordan	1 125	port of shipment
Lebanon	650	port of unloading
Lesotho	60	free at destination
Mali	50	free at destination
Mauritania	900	port of unloading
Mauritius	100	port of shipment
Mozambique	100	port of unloading
Pakistan	2 000	port of shipment
Sao Tome and Principe	200	port of unloading
Sierra Leone	200	port of unloading
Sri Lanka	200	port of unloading
Upper Volta	750	free at destination
Vietnam	4 000	port of unloading
Yemen PDR	550	port of shipment
Zaire	150	port of unloading
BODIES		
Caritas	100	free at destination
Catholic Relief Service	2 000	free at destination
ICRC	200	free at destination
League RCS	200	free at destination
UNICEF	2 000	free at destination
UNRWA	3 200	free at destination
WFP	5 000	free at destination ⁽¹⁾
Reserve	1 440	⁽²⁾
Total	35 800	

⁽¹⁾ Delivery to port of shipment plus flat-rate contribution towards transport and distribution costs.

⁽²⁾ Emergency schemes may include financing to cover the cost of transport between the port of shipment and the place of destination and the cost of distribution where aid is channelled via a specialized body. Such financing may be wholly or partly in the form of a lump sum contribution.

COUNCIL REGULATION (EEC) No 832/78**of 25 April 1978****on the supply of butteroil to the Arab Republic of Egypt as food aid pursuant to Regulation (EEC) No 1769/77**

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1768/77 of 25 July 1977 laying down general rules for the supply of milk fats to certain developing countries and international organizations under the 1977 food-aid programme ⁽¹⁾, and in particular Article 8 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Council Regulation (EEC) No 1769/77 of 25 July 1977 on the supply of milk fats to certain developing countries and international organizations under the 1977 food-aid programme ⁽²⁾ provides for a reserve of 2 460 tonnes of butteroil, of which 1 960 tonnes have not been used ;

Whereas the Arab Republic of Egypt has requested food aid in the form of milk fats ; whereas its needs warrant food aid from the Community,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The 1 960 tonnes of butteroil remaining from the reserve provided for by Regulation (EEC) No 1769/77 shall be allocated to the Arab Republic of Egypt.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 25 April 1978.

For the Council

The President

Lise ØSTERGAARD

⁽¹⁾ OJ No L 192, 30. 7. 1977, p. 5.

⁽²⁾ OJ No L 192, 30. 7. 1977, p. 7.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 833/78**of 26 April 1978****fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2560/77⁽²⁾, and in particular Article 13 (5) thereof,

Whereas the import levies on cereals, wheat and rye flour, and wheat groats and meal were fixed by Regulation (EEC) No 1729/77⁽³⁾ and subsequent amending Regulations;

Whereas it follows from applying the provisions contained in Regulation (EEC) No 1729/77 to the

offer prices and today's quotations known to the Commission that the levies at present in force should be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on products listed in Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No 2727/75 are hereby fixed as shown in the table annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 27 April 1978.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 April 1978.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 303, 28. 11. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 191, 30. 7. 1977, p. 5.

ANNEX

to the Commission Regulation of 26 April 1978 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal

(u.a./tonne)		
CCT heading No	Description	Levies
10.01 A	Common wheat, and meslin	87.01
10.01 B	Durum wheat	127.59 ⁽¹⁾ ⁽⁵⁾
10.02	Rye	80.41 ⁽⁶⁾
10.03	Barley	75.27
10.04	Oats	76.40
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	69.26 ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.07 A	Buckwheat	0
10.07 B	Millet	77.62 ⁽⁴⁾
10.07 C	Grain sorghum	76.96 ⁽⁴⁾
10.07 D	Canary seed ; other cereals	0 ⁽⁵⁾
11.01 A	Wheat or meslin flour	133.74
11.01 B	Rye flour	124.49
11.02 A I a)	Durum wheat groats and meal	208.86
11.02 A I b)	Common wheat groats and meal	143.04

⁽¹⁾ Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./tonne.

⁽²⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the French overseas departments, the levy is reduced by 6 u.a./tonne as provided for in Regulation (EEC) No 706/76.

⁽³⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 1.50 u.a./tonne.

⁽⁴⁾ Where millet and sorghum originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 50 %.

⁽⁵⁾ Where durum wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./tonne.

⁽⁶⁾ The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 1180/77 and Commission Regulation (EEC) No 2622/71.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 834/78

of 26 April 1978

fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organ-
ization of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 2560/77 ⁽²⁾, and in particular
Article 15 (6) thereof,

Whereas the premiums to be added to the levies on
cereals and malt were fixed by Regulation (EEC) No
1730/77 ⁽³⁾ and subsequent amending Regulations ;

Whereas, on the basis of today's cif prices and cif
forward delivery prices, the premiums at present in
force, which are to be added to the levies, should be

altered as shown in the tables annexed to this Regula-
tion,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The scale of the premiums to be added, pursuant to
Article 15 of Regulation (EEC) No 2727/75, to the
import levies fixed in advance in respect of cereals
and malt is hereby fixed as shown in the tables
annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 27 April
1978.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 26 April 1978.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 303, 28. 11. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 191, 30. 7. 1977, p. 7.

ANNEX

to the Commission Regulation of 26 April 1978 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

A. Cereals and flour

(u.a./tonne)

CCT heading No	Description	Current 4	1st period 5	2nd period 6	3rd period 7
10.01 A	Common wheat, and meslin	0	0	0	0
10.01 B	Durum wheat	0	0	0	1.29
10.02	Rye	0	0	0	0
10.03	Barley	0	0	0	0
10.04	Oats	0	0	0	0
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	0	1.93	1.93	2.80
10.07 A	Buckwheat	0	0	0	0
10.07 B	Millet	0	0	0	0
10.07 C	Grain sorghum	0	0	0	0
10.07 D	Other cereals	0	0	0	0
11.01 A	Wheat or meslin flour	0	0	0	0

B. Malt

(u.a./tonne)

CCT heading No	Description	Current 4	1st period 5	2nd period 6	3rd period 7	4th period 8
11.07 A I (a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A I (b)	Unroasted malt, obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 B	Roasted malt	0	0	0	0	0

COMMISSION REGULATION (EEC) No 835/78
of 26 April 1978
fixing the import levies on rice and broken rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
1418/76 of 21 June 1976 on the common organiza-
tion of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regu-
lation (EEC) No 594/78 ⁽²⁾, and in particular Article
11 (2) thereof,

Whereas the import levies on rice and broken rice
were fixed by Regulation (EEC) No 87/78 ⁽³⁾, as last
amended by Regulation (EEC) No 784/78 ⁽⁴⁾;

Whereas it follows from applying the rules and other
provisions contained in Regulation (EEC) No 87/78 to
the offer prices and today's quotations known to the

Commission that the levies at present in force should
be altered as shown in the table annexed to this Regu-
lation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on the products listed
in Article 1 (1) (a) and (b) of Regulation (EEC) No
1418/76 are hereby fixed as shown in the table
annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 27 April
1978.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 26 April 1978.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 82, 29. 3. 1978, p. 10.

⁽³⁾ OJ No L 15, 19. 1. 1978, p. 5.

⁽⁴⁾ OJ No L 106, 20. 4. 1978, p. 12.

ANNEX

to the Commission Regulation of 26 April 1978 fixing the import levies on rice and broken rice

(u.a. / tonne)

CCT heading No	Description	Third countries	ACP or OCT ⁽¹⁾ ⁽²⁾
10.06	Rice :		
	A. Paddy rice ; husked rice :		
	I. Paddy rice :		
	a) Round grain	51.58	22.79
	b) Long grain	72.71	33.36
	II. Husked rice :		
	a) Round grain	64.48	29.24
	b) Long grain	90.89	42.45
	B. Semi-milled or wholly milled rice :		
	I. Semi-milled rice :		
	a) Round grain	138.29	59.25
	b) Long grain	183.26	81.77
	II. Wholly milled rice :		
	a) Round grain	147.28	63.39
	b) Long grain	196.46	87.98
	C. Broken rice :	18.92	6.96

⁽¹⁾ Subject to the application of the provisions of Article 9 of Regulation (EEC) No 706/76.

⁽²⁾ In accordance with Regulation (EEC) No 706/76, the levies are not applied to imports into the French overseas departments of products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the 'overseas countries and territories'.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 836/78

of 26 April 1978

fixing the premiums to be added to the import levies on rice and broken rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
1418/76 of 21 June 1976 on the common organiza-
tion of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regu-
lation (EEC) No 594/78 ⁽²⁾, and in particular Article
13 (6) thereof,

Whereas the premiums to be added to the levies on
rice and broken rice were fixed by Regulation (EEC)
No 1954/77 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC)
No 785/78 ⁽⁴⁾;

Whereas, on the basis of today's cif prices and cif
forward delivery prices, the premiums at present in

force, which are to be added to the levies, should be
altered as shown in the table annexed to this Regula-
tion,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The premiums to be added to the import levies fixed
in advance in respect of rice and broken rice are
hereby fixed as shown in the table annexed to this
Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 27 April
1978.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 26 April 1978.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 82, 29. 3. 1978, p. 10.

⁽³⁾ OJ No L 223, 1. 9. 1977, p. 8.

⁽⁴⁾ OJ No L 106, 20. 4. 1978, p. 14.

ANNEX

to the Commission Regulation of 26 April 1978 fixing the premiums to be added to the import levies on rice and broken rice

(u.a. / tonne)					
CCT heading No	Description	Current 4	1st period 5	2nd period 6	3rd period 7
10.06	Rice :				
	A. Paddy rice ; husked rice :				
	I. Paddy rice :				
	a) Round grain	0	0	0	—
	b) Long grain	0	0	0	—
	II. Husked rice :				
	a) Round grain	0	0	0	—
	b) Long grain	0	0	0	—
	B. Semi-milled or wholly milled rice :				
	I. Semi-milled rice :				
	a) Round grain	0	0	0	—
	b) Long grain	0	0	0	—
	II. Wholly milled rice :				
	a) Round grain	0	0	0	—
	b) Long grain	0	0	0	—
	C. Broken rice	0	0	0	0

COMMISSION REGULATION (EEC) No 837/78

of 25 April 1978

establishing the standard average values for customs purposes of citrus fruits
and apples and pears

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No
1570/70 of 3 August 1970 establishing a system of
standard average values for citrus fruits⁽¹⁾, as last
amended by Regulation (EEC) No 223/78⁽²⁾, and in
particular Article 2 thereof,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No
1641/75 of 27 June 1975 establishing a system of
standard average values for the determination of the
value for customs purposes of apples and pears⁽³⁾, as
amended by Regulation (EEC) No 224/78⁽⁴⁾, and in
particular Article 2 thereof,

Whereas it follows from the application of the notes
and criteria laid down by Regulations (EEC) No

1570/70 and (EEC) No 1641/75 to the elements
communicated to the Commission in accordance with
Article 4 (1) of Regulation (EEC) No 1570/70 and
Article 4 (1) of Regulation (EEC) No 1641/75 that the
standard average values should be fixed as shown in
the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The standard average values provided for in Article 2
(1) of Regulation (EEC) No 1570/70 and in Article 2
(1) of Regulation (EEC) No 1641/75 shall be as shown
in the tables in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 April
1978.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 25 April 1978.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 171, 4. 8. 1970, p. 10.

⁽²⁾ OJ No L 32, 3. 2. 1978, p. 7.

⁽³⁾ OJ No L 165, 28. 6. 1975, p. 45.

⁽⁴⁾ OJ No L 32, 3. 2. 1978, p. 10.

ANNEX

Table I: Citrus fruits

Code	Description	Amount of standard average values/100 kg gross						
		Bfrs/Lfrs	Dkr	DM	FF	£	Lit	Fl
1.	Lemons :							
1.1	— Spain	927	162.37	59.41	132.85	15.66	24 821	63.44
1.2	(deleted)							
1.3	— Countries in southern Africa	—	—	—	—	—	—	—
1.4	— Other African countries and countries on the Mediterranean	717	125.56	45.94	102.73	12.11	19 193	49.05
1.5	— USA	1 228	215.03	78.68	175.94	20.75	32 871	84.01
1.6	— Other countries	—	—	—	—	—	—	—
2.	Sweet oranges :							
2.1	— Countries on the Mediterranean :							
2.1.1	— Navels (with the exception of Navel sanguines), Navelines, Navelates, Salustianas, Vernas, Valencia lates, Maltese blondes, Shamoutis, Ovalis, Trovita, Hamlins	939	164.59	60.22	134.66	15.88	25 160	64.30
2.1.2	— Sanguines and semi-sanguines, including Navel sanguines and Maltese sanguines	953	166.93	61.08	136.58	16.10	25 518	65.22
2.1.3	— Other	—	—	—	—	—	—	—
2.2	— Countries in southern Africa	—	—	—	—	—	—	—
2.3	— USA	806	141.28	51.69	115.59	13.63	21 596	55.20
2.4	— Brazil	—	—	—	—	—	—	—
2.5	— Other countries	594	104.14	38.10	85.21	10.04	15 920	40.69
3.	Grapefruit and pomelos :							
3.1	(deleted)							
3.2	— Cyprus, Israel, Gaza, Egypt, Turkey	934	163.61	59.86	133.87	15.78	25 011	63.92
3.3	— Countries in southern Africa	—	—	—	—	—	—	—
3.4	— USA	1 048	183.59	67.18	150.21	17.71	28 065	71.73
3.5	— Other American countries	1 347	235.97	86.34	193.06	22.77	36 071	92.19
3.6	— Other countries	—	—	—	—	—	—	—
4.	Clementines	1 984	347.43	127.13	284.26	33.52	53 109	135.74
5.	Mandarines including Wilkings	—	—	—	—	—	—	—
6.	Monreales and satsumas	1 831	320.77	117.37	262.45	30.95	49 034	125.32
7.	Tangerines, tangelos, tangors and other citrus fruits falling within subheading 08.02 B of the Common Customs Tariff, not elsewhere specified or included	1 892	331.35	121.24	271.11	31.97	50 652	129.46

Table II: Apples and pears

8.	Apples :							
8.1	— Countries of the southern hemisphere	1 709	299.32	109.52	244.90	28.88	45 756	116.95
8.2	— European third countries.	973	170.45	62.37	139.46	16.44	26 055	66.59
8.3	— Countries of the northern hemisphere other than European countries	1 658	290.36	106.24	237.57	28.02	44 386	113.44
9.	Pears :							
9.1	— Countries of the southern hemisphere	1 958	343.01	125.51	280.65	33.10	52 434	134.01
9.2	— European third countries.	—	—	—	—	—	—	—
9.3	— Countries of the northern hemisphere other than European countries	—	—	—	—	—	—	—

COMMISSION REGULATION (EEC) No 838/78

of 24 April 1978

on the delivery of various consignments of skimmed-milk powder as food aid

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 804/68 of 27 June 1968 on the common organization of the market in milk and milk products⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2560/77⁽²⁾, and in particular Article 7 (5) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1298/76 of 1 June 1976 laying down general rules for the supply of skimmed-milk powder as food aid to certain developing countries and international organizations under the 1976 programme⁽³⁾, as amended by Regulation (EEC) No 2017/76⁽⁴⁾, and in particular Article 6 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/77 of 25 July 1977 laying down general rules for the supply of skimmed-milk powder as food aid to certain developing countries and international organizations under the 1977 programme⁽⁵⁾, and in particular Article 6 thereof,

Whereas, under the food-aid programmes adopted by the Council Regulations specified in Annex I, certain third countries and beneficiary organizations have requested the delivery of the quantities of skimmed-milk powder set out therein;

Whereas, therefore, delivery should be effected in accordance with the rules laid down in Commission Regulation (EEC) No 303/77 of 14 February 1977 laying down general rules for the supply of skimmed-milk powder and butteroil as food aid⁽⁶⁾; whereas in particular the periods and terms for delivery and the procedure to be followed by the intervention agencies to establish the costs arising therefrom should be laid down;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Milk and Milk Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

In accordance with the provisions of Regulation (EEC) No 303/77 the intervention agencies as specified in Annex I shall deliver skimmed-milk powder as food aid on the special terms set out in the Annexes.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 24 April 1978.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 13.

⁽²⁾ OJ No L 303, 28. 11. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 146, 4. 6. 1976, p. 3.

⁽⁴⁾ OJ No L 224, 16. 8. 1976, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 192, 30. 7. 1977, p. 1.

⁽⁶⁾ OJ No L 43, 15. 2. 1977, p. 1.

ANNEX I ⁽¹⁾

Consignment	A	B	C	D	E
1. Application of Council Regulations : (a) legal basis (b) affectation	(EEC) No 1766/77 (1977 programme) (EEC) No 1767/77				
2. Beneficiary	WFP				
3. Country of destination	See Annex II				
4. Total quantity of the consignment	435 tonnes	2 000 tonnes ⁽²⁾	425 tonnes	460 tonnes	371 tonnes
5. Intervention agency responsible for delivery	Belgian	Will result from the application of the procedure referred to in point 12			Dutch
6. Origin of the skimmed-milk powder	Bought on the Community market				
7. Special characteristics and/or packaging ⁽³⁾	{ Vitamin A content : 5 000 i.u. per 100 g minimum Vitamin D content : 500 i.u. per 100 g minimum Date of manufacture clearly indicated on the bags				
8. Markings on the packaging	See Annex II				
9. Delivery period	After 15 and before 30 May 1978	After 20 June and before 5 July 1978			After 15 and before 30 May 1978
10. Stage and place of delivery	Port of the Community having a regular service with the recipient countries				
11. Representative of the beneficiary responsible for reception ⁽⁴⁾	—	—	—	—	—
12. Procedure to be applied to determine the costs of supply	Mutual agreement	Tender			Mutual agreement
13. Expiry of the time limit for submission of tenders	—	12 noon on 9 May 1978			—

Consignment	F	G	H	I
1. Application of Council Regulations : (a) legal basis (b) affectation	(EEC) No 1766/77 (1977 programme) (EEC) No 1767/77			(EEC) No 1298/76 (1976 programme) (EEC) No 3159/76
2. Beneficiary	WFP			} Lebanon
3. Country of destination	See Annex II			
4. Total quantity of the consignment	400 tonnes	396 tonnes	435 tonnes	500 tonnes
5. Intervention agency responsible for delivery	Will result from application of the procedure referred to in point 12			
6. Origin of the skimmed-milk powder	Bought on the Community market			
7. Special characteristics and/or packaging ⁽³⁾	{ Vitamin A content : 5 000 i.u. per 100 g minimum Vitamin D content : 500 i.u. per 100 g minimum Date of manufacture clearly indicated on the bags			
8. Markings on the packaging	See Annex II			'Lait écrémé en poudre enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne au Liban / Pour distribution gratuite'
9. Delivery period	After 20 June and before 5 July 1978			Loading by 20 June 1978 at the latest
10. Stage and place of delivery	Port of the Community having a regular service with the recipient countries			Port of unloading Beyrouth (ship's hold)
11. Representative of the beneficiary responsible for reception ⁽⁴⁾	—	—	—	Comité supérieur de secours, immeuble de l'office de développement social, rue Badaro, Beyrouth (Liban); Telex : Paris 068914; COMSEC 20 400 Le Beyrouth
12. Procedure to be applied to determine the costs of supply	Tender			
13. Expiry of the time limit for submission of tenders	12 noon on 9 May 1978			

Consignment	K
1. Application of Council Regulations : (a) legal basis (b) affectation	(EEC) No 1298/76 (1976 programme) (EEC) No 2018/76
2. Beneficiary	Association 'Aid to the Third World'
3. Country of destination	Senegal
4. Total quantity of the consignment	24 tonnes
5. Intervention agency responsible for delivery	French
6. Origin of the skimmed-milk powder	Bought on the Community market
7. Special characteristics and/or packaging ⁽³⁾	{ Vitamin A content : 5 000 i.u. per 100 g minimum Vitamin D content : 500 i.u. per 100 g minimum Date of manufacture clearly indicated on the bags
8. Markings on the packaging	'Lait écrémé en poudre enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne / Pour distribution gratuite au Sénégal / Caritas / Senegal / Pour Mission Catholique Bambey / via Dakar'
9. Delivery period	After 15 May and before 5 June 1978
10. Stage and place of delivery	Port of loading Dunkirk
11. Representative of the beneficiary responsible for reception ⁽⁴⁾	—
12. Procedure to be applied to determine the costs of supply	Mutual agreement
13. Expiry of the time limit for submission of tenders	—

Notes :

- (¹) This Annex, together with the notice published in Official Journal No C 95 of 19 April 1977, page 7, takes the place of an invitation to tender from the intervention agencies concerned in cases where, under point 12, there must be a tendering procedure.
- (²) In cases where the total quantity of a lot is a multiple of 500 tonnes, the tender submitted may relate to a partial quantity of 500 tonnes or to a multiple of 500 tonnes ; see Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 303/77.
- (³) Other than those set out in the Annex to Regulation (EEC) No 1108/68 ; see Article 6 (2) of Regulation (EEC) No 303/77.
- (⁴) Only in the case of delivery 'to the port of unloading' and 'free at destination' ; see Article 5 and the last indent of Article 13 (1) of Regulation (EEC) No 303/77.

ANNEXE II — ANHANG II — ALLEGATO II — BIJLAGE II — ANNEX II — BILAG II

Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in tonnen)	Deelhoeveelheden (in tonnen)	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
Lot	Total quantity of a lot (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Recipient country	Inscription on the packaging
Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtagerland	Emballagens påtegning
A	435	155	Egypt	'ARE 535 px / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Alexandria / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		280	Egypt	'ARE 2046 / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Alexandria / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
B	2 000	—	Egypt	'ARE 2046 / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Alexandria / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
C	425	200	Sudan	'Sudan 634 / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Via Mombasa for Juba / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		120	Yemen	'S. Yemen 688 px / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Aden / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		30	Yemen	'PDR Yemen 497 / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Aden / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		75	Yemen	'PDR Yemen 2166 / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Aden / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
D	460	100	Syria	'Syria 2352 / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Lattakia / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		150	Jordan	'Jordan 2301 / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Aqaba / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		30	Empire Centrafricain	• Empire Centrafricain 478 exp. / Lait écrémé en poudre enrichi en vitamines A et D / Bangui / Don de la Communauté économique européenne / Action du Programme alimentaire mondial •
		15	Sénégal	• Sénégal 597 exp. / Lait écrémé en poudre enrichi en vitamines A et D / Dakar / Don de la Communauté économique européenne / Action du Programme alimentaire mondial •

Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in tonnen)	Deelhoeveelheden (in tonnen)	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
Lot	Total quantity of a lot (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Recipient country	Inscription on the packaging
Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtagerland	Emballagens påtegning
E	371	60	Mali	« Mali 2231 / Lait écrémé en poudre enrichi en vitamines A et D / Dakar en transit pour Bamako / Don de la Communauté économique européenne / Action du Programme alimentaire mondial »
		25	Mali	« Mali 2231 / Lait écrémé en poudre enrichi en vitamines A et D / Abidjan en transit pour Mopti / Don de la Communauté économique européenne / Action du Programme alimentaire mondial »
		80	Ghana	'Ghana 2075 / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Tema / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		165	Somalia	'Somalia 719 / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Berbera / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		30	Somalia	'Somalia 2326 / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Berbera / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		11	Somalia	'Somalia 2139 / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Berbera / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		15	Lesotho	'Lesotho 544 exp. 1 / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Durban / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		15	Lesotho	'Lesotho 544 exp. / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / East London / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
F	400	50	Indonesia	'Indonesia 2392q / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Cicalap / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		85	Indonesia	'Indonesia 2392q / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Cicalap / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		—	Afghanistan	'Afghanistan 2434qx / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Karachi in transit to Afghanistan / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'

Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in tonnen)	Deelhoeveelheden (in tonnen)	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
Lot	Total quantity of a lot (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Recipient country	Inscription on the packaging
Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtagerland	Emballagens påtegning
G	396	111	Afghanistan	'Afghanistan 2434qx / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Karachi in transit to Afghanistan / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		285	Afghanistan	'Afghanistan 2431 / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Karachi in transit to Afghanistan / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
H	435	150	Pakistan	'Pakistan 2199 px / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Karachi / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		25	Pakistan	'Pakistan 2073 / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Karachi / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		100	Pakistan	'Pakistan 1066 / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Karachi / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		130	Pakistan	'Pakistan 2199 px / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Karachi / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		30	Pakistan	'Pakistan 2073 / Skimmed-milk powder enriched with vitamins A and D / Karachi / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'

COMMISSION REGULATION (EEC) No 839/78
of 24 April 1978
on the delivery of various consignments of butteroil as food aid

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 804/68 of 27 June 1968 on the common organization of the market in milk and milk products⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2560/77⁽²⁾, and in particular Article 6 (7) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1768/77 of 25 July 1977 laying down general rules for the supply of milk fats under the 1977 food-aid programme to certain developing countries and to certain international organizations⁽³⁾, and in particular Article 7 thereof,

Whereas, under the food-aid programme adopted by the Council Regulations specified in Annex I, the World Food Programme has requested the delivery of the quantities of butteroil set out therein;

Whereas, therefore, delivery should be effected in accordance with the rules laid down in Commission Regulation (EEC) No 303/77 of 14 February 1977

laying down general rules for the supply of skimmed-milk powder and butteroil as food aid⁽⁴⁾; whereas in particular the periods and terms for delivery and the procedure to be followed by the intervention agencies to establish the costs arising therefrom should be laid down;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Milk and Milk Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

In accordance with the provisions of Regulation (EEC) No 303/77 the intervention agencies set out in Annex I shall deliver butteroil as food aid on the special terms set out in the Annexes.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 24 April 1978.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 13.

⁽²⁾ OJ No L 303, 28. 11. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 192, 30. 7. 1977, p. 5.

⁽⁴⁾ OJ No L 43, 15. 2. 1977, p. 1.

ANNEX I (1)

Consignment	A	B	C	D	E
1. Application of Council Regulations : (a) legal basis (b) affectation	(EEC) No 1768/77 (1977 programme) (EEC) No 1769/77				
2. Beneficiary	WFP				
3. Country of destination	See Annex II				
4. Total quantity of the consignment	500 tonnes	500 tonnes	500 tonnes	500 tonnes	500 tonnes
5. Intervention agency responsible for delivery	German				
6. Origin of the butteroil	To be manufactured from intervention butter (2)				
7. Special characteristics and/or packaging (3)	In 5 kg boxes, coated internally with food-can varnish or having undergone treatment giving equivalent guarantees				
8. Markings on the packaging	See Annex II				
9. Delivery period	After 20 June and before 5 July 1978				
10. Stage and place of delivery	Community port having a regular service with the recipient countries				
11. Representative of the beneficiary responsible for reception (4)	—	—	—	—	—
12. Procedure to be applied to determine the costs of supply	Tender				
13. Expiry of the time limit for submission of tenders	12 noon on 9 May 1978				

Consignment	F	G	H	I	K	L
1. Application of Council Regulations (EEC)						
(a) legal basis						
(b) affectation						
2. Beneficiary						
3. Country of destination						
4. Total quantity of the consignment	500 tonnes	363 tonnes	575 tonnes	566 tonnes	500 tonnes	496 tonnes
5. Intervention agency responsible for delivery	German	French		Belgian		Dutch
6. Origin of the butteroil						
7. Special characteristics and/or packaging ⁽³⁾						
8. Markings on the packaging						
9. Delivery period	After 20 June and before 5 July 1978	After 15 and before 30 May 1978		After 20 June and before 5 July 1978		
10. Stage and place of delivery						
11. Representative of the beneficiary responsible for reception ⁽⁴⁾	—	—	—	—	—	—
12. Procedure to be applied to determine the costs of supply	Tender	Mutual agreement			Tender	
13. Expiry of the time limit for submission of tenders	12 noon on 8 May 1978	—		12 noon on 9 May 1978		

(EEC) No 1768/77 (1977 programme)
(EEC) No 1769/77

WFP

See Annex II

To be manufactured from intervention butter⁽²⁾

In 5 kg boxes, coated internally with food-can varnish or having undergone treatment giving equivalent guarantees

See Annex II

Community port having a regular service with the recipient countries

In 20 kg boxes, coated internally with food-can varnish or having undergone treatment giving equivalent guarantees

Notes :

- (¹) This Annex, together with the notice published in Official Journal No C 95 of 19 April 1977, page 7, takes the place of an invitation to tender from the intervention agencies concerned in cases where, under point 12, there must be a tendering procedure.
 - (²) In cases where the goods come from intervention stocks, an additional notice stating the warehouses where the product is stored will be published in the *Official Journal of the European Communities*, C edition.
 - (³) Other than those set out in Annex II to Regulation (EEC) No 303/77.
 - (⁴) Only in the case of delivery 'to the port of unloading' and 'free at destination' ; see Article 5 and the last indent of Article 13 (1) of Regulation (EEC) No 303/77.
-

ANNEXE II — ANHANG II — ALLEGATO II — BIJLAGE II — ANNEX II — BILAG II

Désignation du lot Bezeichnung der Partie Designazione della partita Aanduiding van de partij Lot Parti	Quantité totale du lot (en tonnes) Gesamtmenge der Partie (in Tonnen) Quantità totale della partita (in tonnellate) Totale hoeveelheid van de partij (in tonnen) Total quantity of a lot (in tonnes) Totalmængde (i tons)	Quantités partielles (en tonnes) Teilmengen (in Tonnen) Quantitativi parziali (in tonnellate) Deelhoeveelheden (in tonnen) Partial quantities (in tonnes) Delmængde (i tons)	Pays destinataire Bestimmungsland Paese destinatario Bestemmingsland Recipient country Modtagerland	Inscription sur l'emballage Aufschrift auf der Verpackung Iscrizione sull'imballaggio Aanduiding op de verpakking Inscription on the packaging Emballagens påtegning
A	500	—	Cuba	• Cuba 760 / Butteroil / Havana / Donación de la Comunidad económica europea / Despachado por el Programa mundial de alimentos •
B	500	—	Cuba	• Cuba 760 / Butteroil / Havana / Donación de la Comunidad económica europea / Despachado por el Programa mundial de alimentos •
C	500	250	Cuba	• Cuba 760 / Butteroil / Havana / Donación de la Comunidad económica europea / Despachado por el Programa mundial de alimentos •
		250	Cuba	• Cuba 760 / Butteroil / Santiago de Cuba / Donación de la Comunidad económica europea / Despachado por el Programa mundial de alimentos •
D	500	—	Cuba	• Cuba 760 / Butteroil / Santiago de Cuba / Donación de la Comunidad económica europea / Despachado por el Programa mundial de alimentos •
E	500	—	Cuba	• Cuba 760 / Butteroil / Santiago de Cuba / Donación de la Comunidad económica europea / Despachado por el Programa mundial de alimentos •
F	500	—	Somalia	'Somalia 2294 / Butteroil / Mogadiscio / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
G	363	25	Somalia	'Somalia 2294 / Butteroil / Mogadiscio / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		120	Somalia	'Somalia 2326 / Butteroil / Mogadiscio / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		40	Somalia	'Somalia 2326 / Butteroil / Berbera / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		95	Somalia	'Somalia 719 / Butteroil / Mogadiscio / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		83	Somalia	'Somalia 719 / Butteroil / Berbera / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
H	375	100	Pakistan	'Pakistan 2199 px / Butteroil / Karachi / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		4	Bhutan	'Bhutan 2115 / Butteroil / Calcutta / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		45	Pakistan	'Pakistan 2306 / Butteroil / Karachi / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'

Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in tonnen)	Deelhoeveelheden (in tonnen)	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
Lot	Total quantity of a lot (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Recipient country	Inscription on the packaging
Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtagerland	Emballagens påtegning
I	566	135	Pakistan	'Pakistan 2201 exp. / Butteroil / Karachi / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		16	Pakistan	'Pakistan 2073 / Butteroil / Karachi / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		75	Pakistan	'Pakistan 656 / Butteroil / Karachi / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		100	India	'India 620 / Butteroil / Madras / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		275	Vietnam	'Vietnam 2395 / Butteroil / Danang / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
K	500	191	Vietnam	'Vietnam 2396 / Butteroil / Danang / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		400	India	'India 618 / Butteroil / Bombay / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		100	India	'India 618 / Butteroil / Madras / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
L	496	100	India	'India 618 / Butteroil / Madras / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		200	India	'India 618 / Butteroil / Calcutta / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		60	India	'India 2299 / Butteroil / Bombay / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		44	India	'India 259 px / Butteroil / Madras / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'
		92	India	'India 2206 ql / Butteroil / Bombay / Gift of the European Economic Community / World Food Programme Action'

COMMISSION REGULATION (EEC) No 840/78

of 26 April 1978

re-establishing the levying of customs duties on light petroleum oils, falling within subheading 27.10 A III and originating in Romania, to which the preferential tariff arrangements set out in Regulation (EEC) No 2705/77 apply

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2705/77 of 28 November 1977 establishing preferential tariffs in respect of certain products originating in developing countries ⁽¹⁾, and in particular Article 4 (2) thereof,

Whereas Article 1 (3) and (4) of that Regulation provides that customs duties may, for each category of products, be suspended up to a Community ceiling, expressed in units of account, which will be equal — with the exception of certain products the value of the ceilings for which is given in Annex A thereto — to the sum arrived at by adding together the value of the products in question imported cif into the Community in 1974 and coming from countries and territories covered by those arrangements, but not including products coming from countries and territories already covered by various preferential tariff arrangements established by the Community, and 5 % of the value of 1975 cif imports coming from other countries and from countries and territories already covered by such arrangements ;

Whereas, however, for products falling within subheadings 27.10 A III, B III, C I c), C II c) and C III c) and d) the Community ceilings as defined in Article 1 (3) are set at 703 500, 275 000 and 1 700 000 tonnes respectively ;

Whereas, having regard to that ceiling, and for the same subheadings, the maximum Community amount referred to in Article 1 (4) of the aforesaid Regulation is reconduced to 20 % ⁽²⁾;

Whereas Article 2 (2) and (3) of that Regulation provides that the levying of customs duties may be re-established at any time in respect of imports of the products in question originating in any of the said countries or territories, with the exception of those

listed in Annex C thereto, once the relevant Community amount has been reached ;

Whereas, in respect of light petroleum oils, falling within subheading 27.10 A III and originating in Romania, a country covered by preferential tariff arrangements, charges in the Community reached on 20 April 1978 the maximum amount of 140 700 tonnes ; whereas, bearing in mind the objectives of Regulation (EEC) No 2705/77 which provides that maximum amounts shall not be exceeded, customs duties should be re-established in respect of the products in question in relation to Romania,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

As from 30 April 1978, the levying of customs duties, suspended in pursuance of Regulation (EEC) No 2705/77, shall be re-established in respect of the following products, imported into the Community and originating in Romania :

CCT heading No	Description
27.10	Petroleum oils and oils obtained from bituminous minerals, other than crude ; preparations not elsewhere specified or included, containing not less than 70 % by weight of petroleum oils or of oils obtained from bituminous minerals, these oils being the basic constituents of the preparations : A. Light oils : III. For other purposes

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 April 1978.

For the Commission

Étienne DAVIGNON

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 324, 19. 12. 1977, p. 23.

⁽²⁾ OJ No L 324, 19. 12. 1977, p. 26, footnote ⁽¹⁾.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 841/78

of 26 April 1978

re-establishing the levying of customs duties on carbonate of sodium anhydrous, falling within subheading 28.42 A ex II and originating in Romania, to which the preferential tariff arrangements set out in Regulation (EEC) No 2705/77 apply

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2705/77 of 28 November 1977 establishing preferential tariffs in respect of certain products originating in developing countries⁽¹⁾, and in particular Article 4 (2) thereof,

Whereas Article 1 (3) and (4) of that Regulation provides that customs duties may, for each category of products, be suspended up to a Community ceiling, expressed in units of account, which will be equal — with the exception of certain products the value of the ceilings for which is given in Annex A thereto — to the sum arrived at by adding together the value of the products in question imported cif into the Community in 1974 and coming from countries and territories covered by those arrangements, but not including products coming from countries and territories already covered by various preferential tariff arrangements established by the Community, and 5 % of the value of 1975 cif imports coming from other countries and from countries and territories already covered by such arrangements; whereas, however, the ceiling resulting from the sum of this addition may in no case exceed 225 % of the preferential ceiling open for 1976;

Whereas, having regard to that ceiling, the amounts for products originating in any one of the countries or territories listed in Annex B to that Regulation should be within a maximum Community amount representing 50 % of that ceiling, with the exception of certain products for which the maximum amount is to be reduced to the percentage indicated in Annex A thereto;

Whereas Article 2 (2) and (3) of that Regulation provides that the levying of customs duties may be re-established at any time in respect of imports of the products in question originating in any of the said countries or territories, with the exception of those listed in Annex C thereto, once the relevant Community amount has been reached;

Whereas, in respect of carbonate of sodium anhydrous, falling within subheading 28.42 A ex II, the ceiling, calculated as indicated above, should be 350 000 units of account, and therefore the maximum amount is 175 000 units of account; whereas on 19 April 1978 the amounts of imports into the Community of carbonate of sodium anhydrous, falling within subheading 28.42 A ex II and originating in Romania, a country covered by preferential tariff arrangements, reached that maximum amount; whereas, bearing in mind the objectives of Regulation (EEC) No 2705/77 which provides that maximum amounts should not be exceeded, customs duties should be re-established in respect of the products in question in relation to Romania:

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

As from 30 April 1978, the levying of customs duties, suspended in pursuance of Regulation (EEC) No 2705/77, shall be re-established in respect of the following products, imported into the Community and originating in Romania:

CCT heading No	Description
28.42	Carbonates and percarbonates; commercial ammonium carbonate containing ammonium carbamate: A. Carbonates: ex II. Of sodium anhydrous

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 April 1978.

For the Commission

Étienne DAVIGNON

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 324, 19. 12. 1977, p. 23.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 842/78

of 26 April 1978

re-establishing the levying of customs duties on other sheepskin and lambskin leather, other, falling within subheading 41.03 B II and originating in developing countries, to which the preferential tariff arrangements set out in Regulation (EEC) No 2705/77 apply

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2705/77 of 28 November 1977 establishing preferential tariffs in respect of certain products originating in developing countries⁽¹⁾, and in particular Article 4 (2) thereof,

Whereas Article 1 (3) of that Regulation provides that customs duties may, for each category of products, be suspended up to a Community ceiling, expressed in units of account, which will be equal — with the exception of certain products the value of the ceilings for which is given in Annex A thereto — to the sum arrived at by adding together the value of the products in question imported cif into the Community in 1974 and coming from countries and territories covered by those arrangements, but not including products coming from countries and territories already covered by various preferential tariff arrangements established by the Community, and 5 % of the value of 1975 cif imports coming from other countries and from countries and territories already covered by such arrangements; whereas, however, the ceiling resulting from the sum of this addition may in no case exceed 225 % of that fixed for 1976;

Whereas Article 2 (1) and (3) of that Regulation provides that customs duties may be re-established at any time on imports of the products in question coming from any country or territory, with the exception of those listed in Annex C thereto, once the Community ceiling has been reached;

Whereas, in respect of other sheepskin and lambskin leather, other, falling within subheading 41.03 B II, the ceiling, calculated as indicated above, should be

2 813 800 units of account; whereas on 20 April 1978 the amounts of imports into the Community of the products in question, originating in countries and territories covered by preferential tariff arrangements, reached that ceiling; whereas, bearing in mind the objectives of Regulation (EEC) No 2705/77 which provides that the ceiling should not be exceeded, customs duties should be re-established in respect of the products in question,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

As from 30 April 1978, the levying of customs duties, suspended in pursuance of Regulation (EEC) No 2705/77, shall be re-established in respect of the following products, imported into the Community, and coming from any beneficiary country or territory, with the exception of those listed in Annex C thereto:

CCT heading No	Description
41.03	Sheepskin and lambskin leather, except leather falling within heading No 41.06 or 41.08: B. Other: II. Other

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 April 1978.

For the Commission
Étienne DAVIGNON
Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 324, 19. 12. 1977, p. 23.

COMMISSION RECOMMENDATION No 843/78/ECSC

of 26 April 1978

extending the provisional anti-dumping measures established in relation to imports of steel products originating in Spain

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Coal and Steel Community, and in particular Article 74 thereof,

Having regard to Commission recommendation 77/329/ECSC of 15 April 1977 on protection against dumping or the granting of bounties or subsidies by countries which are not members of the European Coal and Steel Community⁽¹⁾, as amended by recommendation No 3004/77/ECSC⁽²⁾, and in particular Articles 16 and 19 thereof,

Having heard the opinions expressed within the Advisory Committee provided for by recommendation 77/329/ECSC,

Whereas the Commission has established by recommendations No 159/78/ECSC⁽³⁾ and No 160/78/ECSC⁽⁴⁾ provisional anti-dumping duties in relation to imports of steel products originating in Spain;

Whereas the examination of this matter has not yet been completed and exporters and importers known to be concerned have requested that the duty be extended for a period not exceeding three months;

Whereas therefore it is appropriate to extend the provisional measures;

Whereas, however, due consideration should be given to any diminution of value of the products imported, claimed by the importers and established to the satisfaction of the competent national authorities,

HAS ADOPTED THIS RECOMMENDATION:

Article 1

The provisional anti-dumping measures established by the recommendations No 159/78/ECSC and No 160/78/ECSC in relation to imports of steel products originating in Spain are hereby extended for a period not exceeding three months.

Article 2

Without prejudice to the provisions of Article 1 above, the amount secured by way of provisional anti-dumping duties shall be released to the extent that the importer establishes to the satisfaction of the competent national authorities that it is due to a diminution in value resulting from the quality of the goods being inferior to the lowest quality described in the last publication of basic prices by the Commission.

Article 3

This recommendation is addressed to the Member States. It shall enter into force in respect of each Member State from the date of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

Done at Brussels, 26 April 1978.

For the Commission

Wilhelm HAFFERKAMP

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 114, 5. 5. 1977, p. 6.

⁽²⁾ OJ No L 352, 31. 12. 1977, p. 13.

⁽³⁾ OJ No L 23, 28. 1. 1978, p. 31.

⁽⁴⁾ OJ No L 23, 28. 1. 1978, p. 33.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 844/78**of 26 April 1978****enabling short-term private storage contracts to be concluded for the A I type of table wine**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 816/70 of 28 April 1970 laying down additional provisions for the common organization of the market in wine⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2560/77⁽²⁾, and in particular Article 5 (7) thereof,

Whereas Article 5 (1) of the said Regulation introduces a system of aid for the private storage of table wine and grape must and lays down that the granting of such aid is to be subject to the conclusion of a short-term or a long-term storage contract; whereas the first subparagraph of Article 5 (2) lays down that short-term storage contracts for table wine may be entered into when the representative prices of that type of table wine remains below the activating price for two consecutive weeks;

Whereas the representative prices of the A I type of table wine has remained below the activating price for this type of wine for two consecutive weeks;

Whereas the conditions set out in the first indent of the first subparagraph of Article 5 (2) of Regulation (EEC) No 816/70 are therefore fulfilled,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

Short-term private storage contracts may be concluded for the A I type of table wine.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 April 1978.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 99, 5. 5. 1970, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 303, 28. 11. 1977, p. 1.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 845/78

of 26 April 1978

introducing a countervailing charge on cucumbers originating in Greece

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
1035/72 of 18 May 1972 on the common organization
of the market in fruit and vegetables⁽¹⁾, as last
amended by Regulation (EEC) No 1034/77⁽²⁾, and in
particular the second subparagraph of Article 27 (2)
thereof,

Whereas Article 25 (1) of Regulation (EEC) No
1035/72 provides that, if the entry price of a product
imported from a third country remains at least 0.50
unit of account below the reference price for two
consecutive market days, a countervailing charge must
be introduced in respect of the exporting country
concerned, save in exceptional circumstances;
whereas this charge is equal to the difference between
the reference price and the arithmetic mean of the
last two entry prices available for that exporting
country;

Whereas Commission Regulation (EEC) No 244/78 of
6 February 1978 fixing the reference price for cucum-
bers for the months February to April 1978⁽³⁾ fixed
the reference price for products of Class I for the
month of April 1978 at 50.47 units of account per
100 kilograms net;

Whereas the entry price for a given exporting country
is equal to the lowest representative prices recorded
for at least 30 % of the quantities from the exporting
country concerned which are marketed on all repre-
sentative markets for which prices are available, less
the duties and the charges indicated in Article 24 (3)
of Regulation (EEC) No 1035/72; whereas the
meaning of representative price is defined in Article
24 (2) of Regulation (EEC) No 1035/72;

Whereas, in accordance with Article 3 (1) of Regula-
tion (EEC) No 2118/74⁽⁴⁾, as last amended by Regula-

tion (EEC) No 668/78⁽⁵⁾, the prices to be taken into
consideration must be recorded on the representative
markets or, in certain circumstances, on other
markets; whereas it is necessary to multiply the prices
with the coefficients fixed in Article 1 (2) of Regula-
tion (EEC) No 244/78;

Whereas, for Greek cucumbers, the entry price calcu-
lated in this way has remained at least 0.50 unit of
account below the reference price for two consecutive
market days; whereas a countervailing charge should
therefore be introduced for these cucumbers;

Whereas if the system is to operate normally the entry
price should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in
relation to each other at any given moment within
a band of 2.25 %, a rate of exchange based on
their effective parity;
- for other currencies, an exchange rate based on the
arithmetic mean of the spot market rates of each
of these currencies recorded for a given period in
relation to the Community currencies referred to
in the previous subparagraph,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

A countervailing charge of 8.07 units of account per
100 kilograms net is applied to cucumbers
(subheading ex 07.01 P of the Common Customs
Tariff) originating in Greece.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 April
1978.

⁽¹⁾ OJ No L 118, 20. 5. 1972, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 125, 19. 5. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 37, 7. 2. 1978, p. 11.

⁽⁴⁾ OJ No L 220, 10. 8. 1974, p. 20.

⁽⁵⁾ OJ No L 90, 5. 4. 1978, p. 5.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 April 1978.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

COMMISSION REGULATION (EEC) No 846/78

of 26 April 1978

altering the basic amount of the import levy on syrups and certain other sugar products

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3330/74 of 19 December 1974 on the common organization of the market in sugar⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2560/77⁽²⁾, and in particular Article 15 (7) thereof,

Whereas the basic amount of the import levy on syrups and certain other sugar products was fixed by Regulation (EEC) No 641/78⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 813/78⁽⁴⁾;

Whereas it follows from applying the rules and other provisions contained in Regulation (EEC) No 641/78

to the information at present available to the Commission that the basic amount of the levy at present in force should be altered as shown in this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The basic amount of the import levy on the products listed in Article 1 (1) (d) of Regulation (EEC) No 3330/74 is hereby fixed, per 100 kilograms of product, at 0.2651 unit of account per percentage point of sucrose content.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 27 April 1978.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 April 1978.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 303, 28. 11. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 86, 1. 4. 1978, p. 16.

⁽⁴⁾ OJ No L 108, 22. 4. 1978, p. 30.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 847/78

of 26 April 1978

fixing the import levies on white sugar and raw sugar

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
3330/74 of 19 December 1974 on the common organ-
ization of the market in sugar ⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 2560/77 ⁽²⁾, and in particular
Article 15 (7) thereof,

Whereas the import levies on white sugar and raw
sugar were fixed by Regulation (EEC) No 1436/77 ⁽³⁾,
as last amended by Regulation (EEC) No 826/78 ⁽⁴⁾;

Whereas it follows from applying the rules and other
provisions contained in Regulation (EEC) No 1436/77
to the information at present available to the Commis-

sion that the levies at present in force should be
altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The levies referred to in Article 15 (1) of Regulation
(EEC) No 3330/74 are, in respect of white sugar and
standard quality raw sugar, hereby fixed as shown in
the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 27 April
1978.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 26 April 1978.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 303, 28. 11. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 161, 1. 7. 1977, p. 9.

⁽⁴⁾ OJ No L 114, 26. 4. 1978, p. 11.

ANNEX

to the Commission Regulation of 26 April 1978 fixing the import levies on white sugar
and raw sugar

(u.a. / 100 kg)		
CCT heading No	Description	Levy
17.01	Beet sugar and cane sugar, in solid form :	
	A. White sugar ; flavoured or coloured sugar	26.51
	B. Raw sugar	21.77 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Applicable to raw sugar with a yield of 92 % ; if the yield is other than 92 %, the levy applicable is calculated in accordance with
the provisions of Article 2 of Regulation (EEC) No 837/68.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 848/78
of 26 April 1978
fixing the import levies on isoglucose

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
1111/77 of 17 May 1977 laying down common provi-
sions for isoglucose⁽¹⁾, as amended by Regulation
(EEC) No 2560/77⁽²⁾, and in particular Article 3 (4)
thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary
Committee,

Whereas, pursuant to Article 3 of Regulation (EEC)
No 1111/77, a levy is to be charged on imports of the
products specified in Article 1 of that Regulation ;
whereas this levy is to consist of a fixed component
and a variable component ;

Whereas these components are defined in Article 3 (1)
of Regulation (EEC) No 1111/77 ; whereas, pursuant
to Commission Regulation (EEC) No 1469/77 of 30
June 1977 laying down rules for applying the levy
and the refund in respect of isoglucose and amending
Regulation (EEC) No 192/75⁽³⁾, the fixed component
referred to in Article 3 of Regulation (EEC) No
1111/77 must be equal to that used for fixing the
import levy on products falling within subheading
17.02 B II a) of the Common Customs Tariff ;

Whereas the levy must be fixed each month ;

Whereas, to enable the system of levies to function
normally, the levies should be calculated using :

- in the case of currencies which are maintained in
relation to each other at any given moment within
a band of 2.25 %, a rate of exchange based on
their effective parity ;
- for other currencies, an exchange rate based on the
arithmetic mean of the spot market rates of each
of these currencies recorded for a given period in
relation of the Community currencies referred to
in the previous subparagraph ;

Whereas in view of the foregoing the levies on isoglu-
cose shall be fixed as shown in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The levies referred to in Article 3 (4) of Regulation
(EEC) No 1111/77 shall be fixed as indicated in the
Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 27 April
1978.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 26 April 1978.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 134, 28. 5. 1977, p. 4.

⁽²⁾ OJ No L 303, 28. 11. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 162, 1. 7. 1977, p. 9.

ANNEX

to the Commission Regulation of 26 April 1978 fixing the import levies on isoglucose

(in u.a.)		
CCT heading No	Description	Levies per 100 kg of dry matter
17.02	Other sugars in solid form ; sugar syrups, not containing added flavouring or colouring matter ; artificial honey, whether or not mixed with natural honey ; caramel : D. Other sugars and syrups : I. Isoglucose	34.51
21.07	Food preparations not elsewhere specified or included : F. Flavoured or coloured sugar syrups : III. Isoglucose	34.51

COMMISSION DECISION No 849/78/ECSC

of 26 April 1978

amending Decision No 527/78/ECSC prohibiting alignment on offers of iron and steel products originating in certain third countries

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Coal and Steel Community,

Having regard to Commission Decision No 527/78/ECSC of 14 March 1978 prohibiting alignment on offers of iron and steel products originating in certain third countries ⁽¹⁾, as amended by Decision No 799/78/ECSC ⁽²⁾, and in particular the second paragraph of Article 1 thereof,

Whereas the Commission has concluded arrangements with Spain and the Socialist Republic of Czechoslovakia and it is accordingly necessary to include these countries in the Annex to the said Decision, together with details of the iron and steel products covered by the arrangement in question,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The following addition is hereby made to the Annex to Decision No 527/78/ECSC:

'9. Spain:

As regards the ECSC iron and steel products falling within Common Customs Tariff ⁽³⁾ heading Nos 73.01, 73.06 to 73.13 inclusive and 73.15 to 73.16 inclusive.

10. Socialist Republic of Czechoslovakia:

As regards the ECSC iron and steel products falling within Common Customs Tariff ⁽³⁾ heading Nos 73.01, 73.02, 73.06 to 73.13 inclusive, and 73.16; 73.15 in the forms mentioned in heading Nos 73.06 to 73.14 inclusive.'

Article 2

This Decision shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities* and shall remain applicable until 31 December 1978.

This Decision shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 April 1978.

For the Commission

Étienne DAVIGNON

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 73, 15. 3. 1978, p. 16.
⁽²⁾ OJ No L 107, 21. 4. 1978, p. 11.

⁽³⁾ Annex to Council Regulation (EEC) No 2500/77 of 7 November 1977 (OJ No L 289, 14. 11. 1977).

EURONORMS

The Commission of the European Communities (ECSC) has published the following new EURO-NORMS in German, English, French, Italian and Dutch. The EURONORMS which are available up to the present in English are indicated by an asterisk (*).

Sales prices valid from 1 July 1976.

			Price in £
Circulaire d'infor- mation n° 1		Échantillons types pour les analyses chimiques des produits sidérurgiques, 2 ^e édition (1974)	1.45
EURONORM	20-74	Définitions et classification des nuances d'aciers, 2 ^e édition	0.85
EURONORM	27-74	Désignation conventionnelle des aciers, 3 ^e édition	1.20
(*) EURONORM	92-75	Hot-rolled flats for spring leaves	0.60
EURONORM	94-73	Aciers pour roulements — Prescriptions de qualité	0.60
(*) EURONORM	107-75	Grain oriented magnetic sheet and strip	2.20
(*) EURONORM	117-75	Calibration of reference blocks for use with Rockwell hardness testing machines (B, C, N and T scales)	1.70
EURONORM	118-75	Méthodes de détermination des caractéristiques magnétiques des tôles magnétiques à l'aide du cadre Epstein de 25 cm	1.70
EURONORM	119-74	Aciers pour frappe à froid et extrusion à froid — Prescriptions de qualité — fasc. 1 à fasc. 5	4.40
(*) EURONORM	122-75	Verification of Rockwell hardness testing machines (B, C, N and T scales) . .	1.70
(*) EURONORM	123-75	High temperature tests — Creep test for steel	1.10

The following is a list of all the EURONORMS so far published :

EURONORM	1-55	Fontes et ferro-alliages	1.35
EURONORM	2-57	Essai de traction pour l'acier	0.85
EURONORM	3-55	Essai de dureté Brinell pour l'acier	0.60
EURONORM	4-55	Essai de dureté Rockwell échelles B et C pour l'acier	0.60
EURONORM	5-55	Essai de dureté Vickers pour l'acier	0.60
EURONORM	6-55	Essai de pliage pour l'acier	0.60
EURONORM	7-55	Essai de résilience Charpy pour l'acier	0.60
EURONORM	8-55	Valeurs de conversion approximatives de la durée et de la résistance à la traction de l'acier	0.60
EURONORM	9-55	Valeurs de conversion approximatives des allongements après rupture de l'acier	0.60
EURONORM	10-55	Valeurs de conversion approximatives des résiliences de l'acier	0.60
EURONORM	11-55	Essai de traction sur tôles et feuillards en acier d'une épaisseur de 0,5 mm inclus à 3 mm exclu	0.75
EURONORM	12-55	Essai de pliage des tôles et feuillards en acier d'épaisseur inférieure à 3 mm	0.60
EURONORM	13-55	Essai de pliage alterné des tôles et feuillards en acier d'épaisseur inférieure à 3 mm	0.60
EURONORM	14-67	Essai d'emboutissage à flans bloqués	0.60
EURONORM	15-70	Fil machine en acier non allié d'usage général, destiné au tréfilage ou à l'étirage — Examen de la surface	0.60
EURONORM	16-70	Fil machine en acier non allié d'usage général, destiné au tréfilage ou à l'étirage — Nuances et qualités	0.75
EURONORM	17-70	Fil machine en acier non allié d'usage général, destiné au tréfilage ou à l'étirage — Dimensions et tolérances	1.60
EURONORM	18-57	Prélèvements et préparation des échantillons et des éprouvettes	0.60
EURONORM	19-57	Poutrelles IPE — Poutrelles à ailes parallèles	0.60
EURONORM	21-62	Conditions générales techniques de livraison pour les produits en acier . . .	0.60
EURONORM	22-70	Détermination ou vérification de la limite d'élasticité de l'acier à température élevée	0.75
EURONORM	23-71	Essai de trempabilité par trempe en bout de l'acier — Essai Jominy	1.35
EURONORM	24-62	Poutrelles normales et profilés en U normaux — Tolérances de laminage . . .	0.60
EURONORM	25-72	Aciers de construction d'usage général	1.85
EURONORM	26-63	Essais conventionnels de dureté Rockwell pour tôles et feuillards minces en acier	0.60
EURONORM	28-69	Tôles et bandes en aciers non alliés pour chaudières et appareils soumis à pression — Nuances et qualités	1.20

EURONORM	29-69	Tôles en acier laminées à chaud d'épaisseur égale ou supérieure à 3 mm — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0-85
EURONORM	30-69	Demi-produits pour forges en aciers de construction d'usage général — Nuances et qualités	1-00
EURONORM	31-69	Demi-produits pour forges — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0-60
EURONORM	32-66	Tôles minces en acier doux non allié pour emboutissage ou pliage à froid — Norme de qualité	1-10
EURONORM	33-70	Tôles et larges bandes d'épaisseur inférieure à 3 mm, en acier doux non allié pour emboutissage ou pliage à froid — Tolérances sur les dimensions et sur la forme	0-75
EURONORM	34-62	Poutrelles à larges ailes à faces parallèles — Tolérances de laminage	0-60
EURONORM	35-62	Barres et laminés marchands d'usage courant — Tolérances de laminage . . .	0-60
EURONORM	36-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du carbone total dans les aciers et les fontes — Méthode gravimétrique après combustion dans un courant d'oxygène	0-60
EURONORM	37-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du carbone total dans les aciers et les fontes — Méthode gazométrique après combustion dans un courant d'oxygène	0-75
EURONORM	38-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du carbone de trempe et du graphite dans les aciers et les fontes — Méthode gravimétrique et volumétrique après combustion dans un courant d'oxygène	0-60
EURONORM	39-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans les aciers et les fontes — Méthode titrimétrique après oxydation au persulfate	0-60
EURONORM	40-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du silicium total dans les aciers et les fontes — Méthode gravimétrique	0-60
EURONORM	41-65	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du phosphore dans les aciers et les fontes — Méthode alcalimétrique	0-60
EURONORM	42-66	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du soufre dans les aciers et les fontes — Méthode après combustion dans un courant d'oxygène	0-75
EURONORM	43-72	Tôles et bandes en aciers alliés pour chaudières et appareils soumis à pression — Nuances et qualités	1-10
EURONORM	44-63	Poutrelles IPE laminées à chaud — Tolérances de laminage	0-60
EURONORM	45-63	Essai de choc sur éprouvette bi-appuyée à entaille en V	0-60
EURONORM	46-68	Feuillards à chaud en aciers doux non alliés — Norme de qualité, prescriptions générales	1-10
EURONORM	47-68	Feuillards à chaud en aciers de construction d'usage général — Norme de qualité	1-10
EURONORM	48-65	Feuillards laminés à chaud en aciers non alliés — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0-60
EURONORM	49-72	Mesure de la rugosité des produits minces en acier laminés à froid et non revêtus	0-60
EURONORM	50-72	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage de l'azote dans les aciers — Méthode spectrophotométrique	0-85
EURONORM	51-70	Bandes laminées à chaud de largeur égale ou supérieure à 600 mm — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0-60
EURONORM	52-67	Vocabulaire du traitement thermique	8-15
EURONORM	53-62	Poutrelles à larges ailes à face parallèles	0-60
EURONORM	54-63	Petits fers U laminés à chaud	0-60
EURONORM	55-63	Fers T à ailes égales et à coins arrondis laminés à chaud	0-60
EURONORM	56-65	Cornières à ailes égales et à coins arrondis laminées à chaud	0-60
EURONORM	57-65	Cornières à ailes inégales et à coins arrondis laminées à chaud	0-60
EURONORM	58-64	Plats laminés à chaud pour usages généraux	0-60
EURONORM	59-64	Carrés laminés à chaud pour usages généraux	0-60
EURONORM	60-65	Ronds laminés à chaud pour usages généraux	0-60
EURONORM	61-71	Hexagones laminés à chaud	0-60
EURONORM	65-67	Barres rondes laminées à chaud pour vis et rivets	0-60
EURONORM	66-67	Demi-ronds et demi-ronds aplatis, laminés à chaud	0-60
EURONORM	67-69	Plats à boudins laminés à chaud	0-60
EURONORM	70-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans les aciers et les fontes — Méthode photométrique	0-60
EURONORM	71-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans les aciers et les fontes — Méthode électrométrique	0-60
EURONORM	72-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage de l'aluminium dans les aciers — Méthode gravimétrique	0-60

EURONORM 74-72	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du cuivre dans les aciers et les fontes — Méthode photométrique	0-60
EURONORM 76-66	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du silicium dans les aciers et les fontes — Méthode spectrophotométrique	0-60
EURONORM 77-63	Fer-noir et fer-blanc en feuilles — Normes de qualité	1-00
EURONORM 78-63	Fer-noir et fer-blanc en feuilles — Tolérances sur dimensions	0-60
EURONORM 79-69	Définitions et classification des produits sidérurgiques par formes et dimensions	0-85
EURONORM 80-69	Aciers pour armatures passives du béton — Prescriptions de qualité	1-10
EURONORM 81-69	Ronds à béton lisses laminés à chaud — Dimensions, poids, tolérances	0-60
EURONORM 83-70	Aciers pour trempe et revenu — Prescriptions de qualité	2-70
EURONORM 84-70	Aciers de cémentation — Prescriptions de qualité	2-20
EURONORM 85-70	Aciers de nitruration — Prescriptions de qualité	1-00
EURONORM 86-70	Aciers pour trempe par induction et au chalumeau — Prescriptions de qualité	1-70
EURONORM 87-70	Aciers de décolletage — Prescriptions de qualité (fascicules 1 à 4)	2-20
EURONORM 88-71	Aciers inoxydables — Prescriptions de qualité	1-85
EURONORM 89-71	Aciers alliés pour ressorts formés à chaud et traités — Prescriptions de qualité	1-10
EURONORM 90-71	Aciers pour soupapes d'échappement de moteurs à combustion interne — Prescriptions de qualité	0-85
EURONORM 91-70	Large plats laminés à chaud — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0-60
EURONORM 93-71	Barres rondes, carrées, plates et hexagonales laminées à chaud — Tolérances de laminage	0-60
EURONORM 98-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans le ferromanganèse — Méthode électrométrique	0-60
EURONORM 100-72	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du chrome dans les aciers et les fontes — Méthode photométrique	0-60
EURONORM 103-71	Détermination micrographique de la grosseur du grain ferritique ou austénitique des aciers	3-15
EURONORM 104-70	Détermination de la profondeur de décarburation des aciers de construction non alliés et faiblement alliés	0-60
EURONORM 105-71	Détermination et vérification de la profondeur conventionnelle de cémentation	0-60
EURONORM 106-71	Bandes et tôles magnétiques à grains non orientés laminées à froid et à chaud	1-70
EURONORM 108-72	Fil machine rond en acier pour articles de boulonnerie formés à froid — Dimensions et tolérances	0-60
EURONORM 109-72	Essais conventionnels de dureté Rockwell — Échelles Rockwell HRN et HRT — Échelles Rockwell HRB' et HR 30 T' pour produits minces	1-10
EURONORM 113-72	Aciers de construction soudables de qualité spéciale — Fascicules 1 à 3 . . .	2-20
EURONORM 114-72	Détermination de la résistance à la corrosion intergranulaire des aciers inoxydables austénitiques — Essai de corrosion en milieu acide sulfurique-sulfate cuivrique (essai dit de Monypenny-Strauß)	0-60
EURONORM 116-72	Détermination de la profondeur conventionnelle de trempe après chauffage superficiel	0-60
EURONORM 120-72	Tôles et bandes pour bouteilles à gaz soudées en acier	0-60
EURONORM 121-72	Détermination de la résistance à l'attaque intergranulaire des aciers inoxydables austénitiques - Essai de corrosion en milieu nitrique par mesure de perte de masse (Essai dit de Huey)	0-60

These publications can be obtained from the national standards institutions, viz.

in the Federal Republic of Germany :

Beuth-Vertrieb GmbH
Burggrafenstraße 4-7, 1 Berlin 30

in Belgium and Luxembourg :

Institut belge de normalisation — IBN —
29, avenue de la Brabançonne, 1040 Bruxelles

in France :

Association française de normalisation — AFNOR —
Tour Europe, Cedex 7, 92 080 Paris - La Défense

in Italy :

Ente nazionale italiano di unificazione — UNI —
Piazza A. Diaz, 2, Milan

in the Netherlands :

Nederlands Normalisatie-Instituut — NNI —
Rijswijk (ZH), Polakweg 5

in the United Kingdom :

British Standards Institution (BSI),
2 Park Street, London W1A 2BS

Interested residents of third countries are asked to contact the Office for Official Publications of the European Communities, Boîte postale 1003, Luxembourg 1.